

Germany-Düsseldorf: Construction works for plants, mining and manufacturing and for buildings relating to the oil and gas industry

OJ S 60/2023 24/03/2023

Contract notice

Works

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landeshauptstadt Düsseldorf, Der Oberbürgermeister,
Stadtentwässerungsbetrieb

Postal address: Auf'm Hennekamp 47

Town: Düsseldorf

NUTS code: DEA11 Düsseldorf, Kreisfreie Stadt

Postal code: 40225

Country: Germany

E-mail: rainer.toelzer@duesseldorf.de

Telephone: +49 2118926024

Internet address(es):Main address: <https://vergabe.duesseldorf.de>**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

<https://vergabe.duesseldorf.de>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://vergabe.duesseldorf.de>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Erneuerung der Maschinentechnik in der Verdichterstation auf dem Klärwerk Düsseldorf-Nord

Reference number: 67-2023-0005

II.1.2. Main CPV code

45250000 Construction works for plants, mining and manufacturing and for buildings relating to the oil and gas industry

II.1.3.

Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Bauleistung

II.1.5. Estimated total value**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

II.2. Description**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEA11 Düsseldorf, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Projektierung, Konstruktion, Fertigung, Lieferung und betriebsfertige Montage einschließlich Inbetriebnahme und Probetrieb von insgesamt 2 Schwachlastverdichtern sowie 4 Bestandsverdichter in der vorhandenen Pro-zessluftversorgung PV1. Siehe Leistungsverzeichnis.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 20/06/2023 End: 04/12/2023

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Hinsichtlich Nebenangeboten ist zugelassen: Abweichungen von Leitfabrikaten, Abgabe von Alternativ-Angeboten und Sonderborschlägen (siehe detaillierte Regelungen unter Ziffer 5.2 der Leistungsbeschreibung). Nebenangebote sind nur in Verbindung mit einem Hauptangebot möglich!

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation**III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Das Formblatt Eigenerklärung ist in den Vergabeunterlagen enthalten und enthält u.a. folgende Angaben: Angabe ob ein Insolvenzverfahren eröffnet wurde oder dies beantragt ist, Angabe ob sich das Unternehmen in Liquidation befindet, Angabe, dass keine schweren Verfehlungen begangen wurden.

Folgende Nachweise sind auf Verlangen einzureichen:

Eintragung ins das Berufsregister, Insolvenzplan, Unbedenklichkeitsbescheinigung vom Finanzamt, Steuerfreistellungbescheinigung, Nachweis zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung, Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

- Nachweis einer Haftpflichtversicherung in Höhe von 5.000.000 EUR für Personenschäden und 1.000.000 EUR für Sach- und Vermögensschäden gemäß der Besonderen Teilnahmebedingungen.

Folgende Nachweise sind einzureichen:

Umsatz jeweils bezogen auf die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind, unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Aufträgen - Mindestumsatz 1.800.000 € brutto/Jahr.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

- Vorlage mindesten 3 vergleichbarer abgeschlossener Referenzen (Auftragsvolumen > 750.000 €) im Bereich der Wasserwirtschaft innerhalb der letzten 5 Kalenderjahre mit einer Projektbeschreibung und Referenzbestätigung des jeweiligen Auftraggebers;
- Anzahl der durchschnittlich beschäftigten elektrotechnischen Mitarbeiter mind. 10 im Mittel in den letzten drei Jahren;
- Aufstellung über die Ausstattung, Geräte und die technische Ausrüstung, welche für die Ausführung des Auftrags vorliegen.

Sofern erforderlich:

233 Verzeichnis der Nachunternehmerleistung, 234 Erklärung Bieter-/ Arbeitsgemeinschaft, 235 Verzeichnis der Leistungen Kapazitäten anderer Unternehmen, Verzeichnis gleichwertige Produkte, 236 Verpflichtungserklärung anderer Unternehmen.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Eignungsnachweise/Referenzen sind dem Angebot gemäß den Vergabeunterlagen beizufügen.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 02/05/2023 Local time: 09:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 19/06/2023

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 02/05/2023 Local time: 09:00

Place:

Landeshauptstadt DüsseldorfDer OberbürgermeisterRechtsamt30/23 Zentrale
VergabestelleWilli-Becker-Allee 1040227 Düsseldorf

Information about authorised persons and opening procedure: Bieterinnen und Bieter sind bei der Angebotseröffnung nicht zugelassen.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

VI.3. Additional information

Folgende Unterlagen sind mit dem Angebot einzureichen:

Angebotsschreiben, LV mit Preisen, 221 Preisermittlung bei Zuschlagskalkulation, 222
Preisermittlung bei Kalkulation über die Endsumme.

Wartungsvertrag: Dem Angebot ist ein Wartungsvertrag beizufügen, siehe Position 03.01.110.
Die Position fließt nicht in die Wertung ein.

Hinweis zum Leistungsverzeichnis: In den LV-Positionen 03.01.0050 + 0060 + 0070 + 0080 +
0090 + 100 + 3.02.100 + 3.02.150 +3.02.170 + 3.03.0070 sind entsprechende
Produktangaben im Bieter-LV zwingend anzugeben - siehe auch Ziffer 5.8 der
Leistungsbeschreibung.

Auf besonderes Verlangen vorzulegen sind:

Vepflichtungserklärung Arbeitsschutz, 430-Vertragserfüllungsbürgschaft, 431-
Mängelansprüchebürgschaft, 432-Vorauszahlungsbürgschaft.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Rheinland

Postal address: Zeughausstrasse 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

E-mail: vkrhld-d@bezreg-koeln.nrw.de

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Nach § 135 Abs. 2 GWB endet die Frist, mit der die Unwirksamkeit eines Vertrages mit einem Nachprüfungsverfahren geltend gemacht werden kann, 30 Kalendertage ab Kenntnis des Verstoßes, der zur Unwirksamkeit des Vertrages führt, jedoch nicht später als sechs Monate nach Vertragsschluss oder im Falle der Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Supplement zum Amtsblatt der Europäischen Union 30 Kalendertage nach dieser Veröffentlichung.

Nach § 160 Abs. 3 Nr. 1 bis 4 GWB ist der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens unzulässig, soweit

- der Antragsteller den gerügten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht unverzüglich gerügt hat,
- Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.5. Date of dispatch of this notice

21/03/2023